

NOTA DE PRENSA

DÍA DEL CABLE DE ARAITZ 2026: JORNADA PARA RECUPERAR Y DAR A CONOCER EL ANTIGUO SISTEMA DE TRANSPORTE DE LA HIERBA MEDIANTE CABLES.

El próximo **sábado 19 de septiembre** se celebrará en **Gaintza** la novena edición del **Día del Cable de Araitz**, una jornada dedicada a recuperar y dar a conocer el antiguo sistema utilizado en las Malloas de Araitz para cortar, preparar y transportar la hierba mediante cables hasta el valle.

La iniciativa nació en 2017 por impulso de vecinos y vecinas de Araitz, gracias a la colaboración entre el **Ayuntamiento de Araitz** y **Araizko Zaporeak**. Desde entonces se ha celebrado prácticamente todos los años. La jornada busca recuperar y transmitir el patrimonio histórico, etnográfico, natural y cultural del valle, además de poner en valor la forma de vida tradicional del mundo rural.

PROGRAMA

La jornada comenzará a las **11:00 en la plaza de Gaintza**, desde donde se realizará a pie un recorrido de aproximadamente **1,5 km**, con un desnivel de 150 metros, hasta Zezelain. El recorrido transcurre por una pista de hormigón.

En los alrededores del **Observatorio del Cable de las Malloas** se realizará una demostración de cómo se desarrollaban antiguamente los trabajos de la hierba: cómo se afilaba y utilizaba la guadaña, cómo se cortaba la hierba y cómo se preparaban los *buixis* para transportar posteriormente los fardos de hierba mediante el cable hasta el valle.

La demostración recuperará trabajos habituales en las Malloas entre las décadas de **1920 y 1970**, permitiendo conocer una parte de la vida cotidiana de los caseríos y del sistema tradicional de aprovechamiento del territorio.

Después, se volverá a Gaintza y habrá **pintxos elaborados con productos locales y bebidas** y, posteriormente, una **comida en la Sociedad Sonbelu de Gaintza**.

Los tickets para la comida deberán adquirirse previamente en **Surtidor de Arribe** y en la **tienda de Maritere**.

ACCESIBILIDAD

Para las personas que tengan dificultades para realizar el recorrido a pie habrá un **servicio de transporte en vehículo** hasta Zezelain.

Las explicaciones se realizarán **en euskera**. Para quienes quieran seguirlos en castellano habrá un **servicio de interpretación a través de Telegram**, mediante el canal de Araizko Irratia. Será necesario llevar teléfono móvil, conexión a Internet y auriculares.

No estará permitido subir en vehículo desde Gaintza hasta Zezelain para evitar problemas de tráfico y aglomeraciones. Por ello, se recomienda realizar el recorrido a pie siempre que sea posible.



**ARAIZKO
UDALA**



OBSERVATORIO DEL CABLE

El [Observatorio del Cable de las Malloas](#), puesto en marcha en 2025, se encuentra en la zona de Zezelain, junto al cable recuperado.

Este pequeño espacio de interpretación y exposición permite conocer la historia y el funcionamiento de los cables de Araitz y acercarse al entorno natural, histórico y cultural del Mallo.

Cuenta con **cinco paneles informativos** sobre la biodiversidad de las Malloas, los usos y formas de vida tradicionales —como el pastoreo, las carboneras, los caminos, las tejedorías y el sistema de cables—, la fauna y la naturaleza, así como la fragilidad de los ecosistemas.

El espacio está diseñado para poder visitarse **de forma autónoma** e incorpora también contenidos que facilitan la lectura a personas con discapacidad visual.

El proyecto se ha realizado con financiación del **Gobierno de Navarra** y forma parte del trabajo conjunto del Ayuntamiento de Araitz y Araizko Zaporeak para poner en valor y gestionar adecuadamente el patrimonio histórico, cultural, etnográfico y natural del valle.

MEMORIA Y CULTURA RURAL

El Día del Cable de Araitz pretende recuperar y transmitir la **memoria colectiva y los conocimientos transmitidos de generación en generación** mediante una demostración práctica.

El sistema de cables fue fundamental para transportar la hierba desde los prados escarpados de las Malloas hasta los caseríos del valle. Hizo posible un transporte que, de otro modo, era muy difícil y fue esencial para la ganadería y la economía rural de la época.

La jornada busca acercar esta forma de vida a las nuevas generaciones y, al mismo tiempo, destacar el valor del **patrimonio rural y natural de Araitz**.

El evento está organizado por el **Ayuntamiento de Araitz y Araizko Zaporeak**, con la colaboración del **Consortio Turístico Plazaola**.

Arribe (Araitz), 7 de septiembre de 2026

Más información: <https://araitz.eus/es/conoce-araitz/observatorio-del-cable-de-las-malloas/>

Contacto: 717 708 828 (Asier)



**ARAIZKO
UDALA**

